

Genre du véhicule
Chariot de travail

Marque de fabrique
T C M

Type
F D 4 0 Z 2

Rh d'homologation N°
CH 5795 12

Constructeur TCM TOYO UMPANKI CO. LTD., Osaka (J)
Identification sur la plaquette du constructeur "FD 40 Z2"
devant le N° du châssis -
sur la paroi avant, à gauche
Plaquette constructeur à gauche, au centre en haut sur le châssis (frappé par l'importateur)
N° du châssis "D 500" à gauche, à l'arrière en haut sur la culasse (frappé par l'importateur)
Identification du moteur
Importateur principal AKTIENGESELLSCHAFT ROHRER-MARTI, 8105 Regensdorf
Véhicule homologué 43 650 423

Châssis
Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 ou 6
Direction mécanique, assistance hydraulique, sur roues AR
Transmission boîte c.v. inverseur, sous charge + convertisseur de couple
Nombre de vitesses 1 Entraînement sur roues avant
Frein de service hydraulique, à expansion interne, sur les roues avant
Frein auxiliaire mécanique, à expansion interne, sur les roues avant
Frein d'arrêt
Ralentisseur
Contrôle 2 circuits

Moteur
Marque ISUZU Type D 500PL-01
Construction en ligne Temps 4
Carburant D Position arrière
Retrodressement eau Nombre cylindres 6
Alésage 98,0 Course 110,0
Cylindrée 4976 CV-impôt 25,34
Puissance en kW 47,5 (SAE-net) à 1/min 2000
Bruit à l'arrêt 79 dB/A à 1/min 1500
Silencieux 1 pot 500 x Ø 210 mm
Mesure des gaz Bacharach 3,5
Déparasitage

Carrosserie élévateur à fourche avec toit-abri
Nombre de portes
Ceintures sécurité av ar
Cale 285x150x170 mm Rétroviseurs gauche + droite
Antivol
Nombre de places t 1 av. centre ar.
Dimensions *) intérieur extérieur
Longueur 1460 Empattements 2000
Largeur 1480 Essieu double av ar
Hauteur 2600 Voies ++ av 1160 ar 1190
Porte à faux av 1970 Voies av ar
ar 630 ar
Distance volant - vers l'avant du véhicule Braquage Ø g 5800 d 6000

Poids avant amère total
Poids à vide 3250 3450 6700 *)
Charge utile
Poids total 3250 3450 6700
Poids garantis 11470 3650 11220
Pneus 3.00 - 15 7.00 - 12 *)
Ply / bar 18 / 8,0 12 / 8,5
Charge 9550 4320
pour V max 20 20
Jantes 6.50 T 15 5.00 S 12
Gar. poids remorquable avec/sans frein. mécanique automatique
Garantie poids de l'ensemble
Poids remorquable testé
Charge garantie sur le tor
Vitesse maximale selon le constructeur 20 km/h
testée 20,6 km/h à 1/min 2200 au moteur pnse de force

Equipement §) _____
 Feux de route _____
 Feux de croisement HELLA K 11095
 Feux de position HELLA K 11095
 Feux rouges R-S1 (E)
 Feux stop R-S1 (E)
 Clignoteurs av lat. 4 (E) | _____ ar 2a (E)
 Catadioptres av _____ | _____ ar I (E)
 Feux de gabarit av _____ | _____ ar _____
 Feux arrière de brouillard _____
 Feux complémentaires _____
 Eclairage plaque 1 séparé au centre
 Essuie-glace _____ avec/sans lave-glace
 Avertisseurs Knight EXM 100
 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule Chariot de travail
 Marque et type T C M FD 40 22
 Homologation N° CH 5795 12
 Carrosserie élévateur
 Places total 1 | _____ avant _____
 Poids à vide 6700 Carburant D
 Charge utile - CV-impôt 25,34
 Poids total - Cylindrée 4976

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

- *) Dimensions / poids : avec mât standard, type VM 375-431 et fourche élévatrice, longueur 1380 mm
- +) Variante de pneus : AV 8.25 - 15 14 PR 8300 (8,0) Vmax 20 km/h
 8.25 - 15 Superelastic 9500 - 25 km/h
 AR 7.00 - 12 Superelastic 5840 - 25 km/h
- ↔) Equipement : livrable sur demande avec pneus jumelés à l'avant:
 voies AV 1435 mm AR 1940 mm.
- §) Feux : la hauteur des feux de croisement est admise pour raisons techniques.

Inscription dans le permis de circulation:

137 - signalisation jaune/noir: la protection sur la fourche;
 138 - protection : sur la fourche.

Lieu et date de l'homologation Regensdorf, 24.09.81

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation